



# PROTOKOLL

från sammanträdet den 1 september 2022 kl. 9.00–11.30 och kl. 11.30–12.30  
(samordnarnas sammanträde)

BRYSSEL

Sammanträdet öppnades torsdagen den 1 september 2022 kl. 9.07 med utskottets ordförande, Younous Omarjee, som ordförande.

## 1. Godkännande av föredragningslistan

**Beslut:** Föredragningslistan godkändes i den form som framgår av detta protokoll.

## 2. Justering av sammanträdesprotokoll

- 15 juni 2022 PV – PE734.252v01-00
- 12 juli 2022 PV – PE735.487v02-00

**Beslut:** Protokollen justerades.

## 3. Meddelanden från ordföranden

Ordföranden meddelade att han skulle delta i en resa till Prag senare under dagen för ett informellt rådsmöte om sammanhållningen i samband med de allvarliga konsekvenserna av kriget i Ukraina som påverkar EU-medborgarnas köpkraft.

## 4. Tjänsteresa för en delegation från REGI-utskottet till Košice, Slovakien, den 13–15 juli 2022

REGI/9/09982

- Avläggande av rapport till utskottet

**Följande** Younous Omarjee, Peter Pollák, Constanze Krehl  
**yttrade sig:**

#### 4. **Diskussion om naturkatastrofer, värmeböljor och bränder under sommaren**

Ordföranden redogjorde för ämnet efter att en video om olika naturkatastrofer i hela Europeiska unionen visats.

**Följande** Laurence Farreng, Álvaro Amaro, François Alfonsi,  
**yttrade sig:** Cristina Maestre Martín De Almagro, André Rougé, Niklas Nienäß,  
Susana Solís Pérez, Chiara Gemma, Maxette Pirbakas, Irène Tolleret,  
Moran Gilland (kommissionen, GD REGIO), Hans-Ulrich Goessl  
(kommissionen, GD ECHO), Younous Omarjee

#### 5. **Ändring av förordning (EU) nr 1303/2013 och förordning (EU) 2021/1060 vad gäller ytterligare flexibilitet för att hantera konsekvenserna av Ryska federationens militära angrepp Fast (flexibelt stöd till territorier) – Care**

REGI/9/09511

\*\*\*I 2022/0208(COD) COM(2022)0325 – C9-0218/2022

Ansvarigt utskott:

REGI - Niklas Nienäß

Rådgivande utskott:

BUDG

Niklas Nienäß utsågs till föredragande vid samordnarnas sammanträde den 12 juli. Man enades om att detta förfarande skulle kunna antas genom ett förenklat förfarande med ändringsförslag i enlighet med artikel 52 punkt 2 i Europaparlamentets arbetsordning.

**Följande** Niklas Nienäß, Constanze Krehl, Vlad-Marius Botoş,  
**yttrade sig:** Cristina Maestre Martín De Almagro, Chiara Gemma, Bronis Ropé,  
Rosa D'Amato, Moran Gilland (kommissionen, GD REGIO),  
Younous Omarjee.

#### 6. **Övriga frågor**

Inga övriga frågor förelåg.

#### 7. **Kommande sammanträden**

15 september 2022

Sammanträdet avslutades kl. 11.25.

\*\*\*

1 september 2022 kl. 11.30–12.30 (inom stängda dörrar)

## 8. Samordnarnas sammanträde (beslut)

### 1. Poängtabell

Samordnarna tog del av det aktuella läget beträffande poängtabellen.

### 2. Hänvisade ärenden

<b>Betänkanden som avser lagstiftning</b>
-------------------------------------------

i)

<i>Ändrat förslag till Europaparlamentets och rådets förordning om unionens riktlinjer för utbyggnad av det transeuropeiska transportnätet, om ändring av förordning (EU) 2021/1153 och förordning (EU) nr 913/2010 och om upphävande av förordning (EU) nr 1315/2013</i> COM(2022)0384 - 2021/0420(COD)
-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

Ansvarigt utskott: TRAN

Rådgivande utskott: REGI, BUDG, ENVI, ITRE, IMCO

Samordnarna beslutade att inte utarbeta något yttrande.

ii)

<i>Förslag till Europaparlamentets och rådets förordning om fastställande av särskilda bestämmelser för samarbetsprogrammen 2014-2020 som får stöd från det europeiska grannskapsinstrumentet och inom målet Europeiskt territoriellt samarbete, efter avbrott i programmets genomförande</i> COM(2022)0362 - 2022/0227(COD)
---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------

Ansvarigt utskott: AFET

Rådgivande utskott: REGI, BUDG

Samordnarna tog del av det ansvariga utskottets (AFET) avsikt att gå vidare med det brådskande förfarandet (artikel 163), nämligen att rekommendera att detta förslag antas av kammaren utan ändringsförslag, och beslutade att inte utarbeta något yttrande. Om AFET-utskottet emellertid går vidare med ett normalt betänkande gav samordnarna ordföranden i uppdrag att begära status som associerat utskott med exklusiv behörighet i fråga om artikel 15 i förslaget till förordning.

### 3. **Utkast till fråga för muntligt besvarande om naturkatastrofer, värmeböljor och bränder under sommaren**

Samordnarna beslutade att ordföranden skulle lägga fram en fråga för muntligt besvarande om sommarens naturkatastrofer, värmeböljor och bränder på utskottets vägnar, med en begäran

om att frågan skulle föras upp på föredragningslistan för sammanträdesperioden i september. Ordförandens utkast till fråga om artikel 136 kommer att skickas ut fredagen den 2 september, och tidsfristen för reaktioner är måndagen den 5 september.

#### **4. REGI-utskottets förfarande för budgetförslaget för 2023: uppdatering**

---

Samordnarna tog del av det aktuella läget i fråga om kommissionens budget för 2023 och enades om att det inte finns något behov av åtgärder.

#### **5. Tjänsteresa till Kalabrien, Italien – inbjudan att anmäla intresse**

---

Samordnarna tog del av ordförandens inbjudan till de politiska grupperna att skicka namnen på de ledamöter som är intresserade av att delta i delegationen till Kalabrien till [regi-secretariat@europarl.europa.eu](mailto:regi-secretariat@europarl.europa.eu) senast fredagen den 16 september 2022 kl. 12.

#### **6. Jämställdhetsveckan 2022**

---

Ordföranden uppmanade samordnarna att lämna in sina idéer skriftligen till sekretariatet via e-post.

#### **7. Övriga frågor**

---

##### **Planering av tjänsteresor inom EU eller ad hoc-delegationer utanför EU under 2023**

Samordnarna tog del av ordförandens inbjudan att skicka förslag på tjänsteresor för hela året 2023 till ordföranden senast fredagen den 16 september kl. 12.00, med REGI-utskottets sekretariat i kopia ([regi-secretariat@europarl.europa.eu](mailto:regi-secretariat@europarl.europa.eu)).

##### **EMPL-utskottets resolution om romer**

Efter ett inlägg av Novakov gav samordnarna ordföranden i uppdrag att söka medansvar för EMPL-utskottets resolution om romer. Ordföranden kommer att skicka en skrivelse med en begäran om samarbete i detta ärende.

##### **Kommande förslag till nytt initiativbetänkande från Renew-gruppen**

Samordnarna tog del av Gozis avsikt att skicka ut ett förslag till INL-betänkande (lagstiftningsinitiativ) och att söka samordnarnas stöd för att begära tillstånd att utarbeta ett betänkande när nästa tillfälle uppstår.

**ПРИСЪСТВЕИ ЛИСТ/LIST Isabel Benjumea Benjumea, A DE ASISTENCIA/PREZENČNÍ LISTINA/DELTAGERLISTE/  
ANWESENHEITSLISTE/KOHALOLIJATE NIMEKIRI/KATAΣΤΑΣΗ ΠΑΡΟΝΤΩΝ/RECORD OF ATTENDANCE/  
LISTE DE PRÉSENCE/POPIS NAZOČNIH/ELENCO DI PRESENZA/APMEKLĒJUMU REĢISTRŠ/DALYVIŲ SAŖAŠAS/  
JELENĹĹTI İV/REĢİSTRU TA' ATTENDENZA/PRESENTIELIJST/LISTA OBECNOŠCI/LISTA DE PRESENÇAS/  
LISTĂ DE PREZENŢĂ/PREZENČNĂ LISTINA/SEZNAM NAVZOČIH/LĂSNĂOLOLISTA/NĂRVAROLISTA**

Бюро/Mesa/Předsednictvo/Formandskabet/Vorstand/Juhatus/Προεδρείο/Bureau/Predsjedništvo/Ufficio di presidenza/Prezidijs/ Biuras/Elnökség/Prezidium/Birou/Predsednictvo/Predsedstvo/Puheenjohtajisto/Presidiet (*)
Younous Omarjee (Chair), Vlad-Marius Botoş (2nd Vice-Chair); Nora Mebarek (3rd Vice-Chair), Isabel Benjumea Benjumea (4 <sup>th</sup> Vice-Chair)
Членове/Diputados/Poslanci/Medlemmer/Mitglieder/Parlamendiliikmed/Βουλευτές/Members/Députés/Zastupnici/Deputati/Deputāti/ Nariai/Képviselek/Membri/Leden/Posłowie/Deputados/Deputați/Jäsenet/Ledamöter
François Alfonsi, Álvaro Amaro, Pascal Arimont, Franc Bogovič, Rosa D'Amato, Chiara Gemma, Constanze Krehl, Cristina Maestre Martín De Almagro, Anđelika Anna Mozdżanowska, Niklas Nienab, Andrey Novakov, Tsvetelina Penkova, Maxette Pirbakas, André Rougé, Susana Solís Pérez, Irène Tolleret
Заместници/Suplentes/Náhradníci/Stedfortrædere/Stellvertreter/Asendusliikmed/Αναπληρωτές/Substitutes/Suppléants/Zamjenici/ Supplenti/Aizstājēji/Pavaduojantysnariai/Pötagok/Sostituti/Plaatsvervangers/Zastępcy/Membros suplentes/Supleanți/Náhradníci/ Namestniki/Varajäsenet/Suppleanter
Álvaro Amaro, Karolin Braunsberger-Reinhold, Laurence Farreng, Mónica Silvana González, Joachim Kuhs, Peter Pollák, Bronis Ropé

209 (7)
216 (3)
56 (8) (Точка от дневния ред/Punto del orden del día/Bod pořadu jednání (OJ)/Punkt på dagsordenen/Tagesordnungspunkt/ Päevakorra punkt/Σημείο της ημερήσιας διάταξης/Agenda item/Point OJ/Τοčka dnevnog reda/Punto all'ordine del giorno/Darba kārtības punkts/Darbotvarkēs punktas/Napirendi pont/Punt Agenda/Agendapunt/Punkt porządku dziennego/Ponto OD/Punct de pe ordinea de zi/Bod programu schôdze/Τοčka UL/Esityslistan kohta/Punkt på föredragningslistan)
8

Присъствал на/Presente el/Přítomný dne/Til stede den/Anwesend am/Viibis(id) kohal/Παρόν στις/Present on/Présent le/Presente il/Piedalījās/ Dalyvauja/Jelen volt/Prezenti fi/Aanwezig op/Obecny dnia/Presente em/Prezent/Přítomný dňa/Navzoči dne/Läsna/Närvarande den:  
1.9.2022

Наблюдатели/Observadores/Pozorovatelé/Observatører/Beobachter/Vaatlejad/Παρατηρητές/Observers/Observateurs/Promatrači/Osservatori/Novērotāji/Stebėtojai/Megfigyelők/Osservatori/Waarnemers/Observatorzy/Observadores/Observatori/Pozorovatelia/Opazovalci/Tarkkailijat/Observatörer

По покана на председателя/Por invitación del presidente/Na pozvání předsedy/Efter indbydelse fra formanden/Auf Einladung des Vorsitzenden/Εσimehe kutsel/Με πρόσκληση του Προέδρου/At the invitation of the Chair/Sur l'invitation du président/ Na poziv predsjednika/Su invito del presidente/Pēc priekšsēdētāja uzaicinājuma/Pirmininkui pakvietus/Az elnök meghívására/ Fuq stedina tač-'Chairman'/Op uitnodiging van de voorzitter/Na zaproszenie Przewodniczącego/A convite do Presidente/La invitația președintelui/ Na pozvanie predsedu/Na povabilo predsednika/Puheenjohtajan kutsusta/På ordförandens inbjudan

Съвет/Consejo/Rada/Rådet/Rat/Nöukogu/Συμβούλιο/Council/Conseil/Vijeće/Consiglio/Padome/Taryba/Tanács/Kunsill/Raad/Conselho/Consiliu/Svet/Neuvosto/Rådet (*)
Комисия/Comisión/Komise/Kommissionen/Kommission/Komisjon/Επιτροπή/Commission/Komisija/Commissione/Bizottság/Kummissjoni/Commissie/Komisja/Comissão/Comisie/Komisja/Komissio/Kommissionen (*)
Moray Gilland (F), Hans-Ulrich Goessl (F), Ioana Rus (F)
Други институции и органи/Otras instituciones y organismos/Ostatní orgány a instituce/Andre institutioner og organer/Andere Organe und Einrichtungen/Muud institutsioonid ja organid/Λοιπά θεσμικά όργανα και οργανισμοί/Other institutions and bodies/Autres institutions et organes/Druge institucije i tijela/Altre istituzioni e altri organi/Citas iestādes un struktūras/Kitos institucijos ir įstaigos/Más intézmények és szervek/Istituzzjonijiet u korpi oħra/Andere instellingen en organen/Inne instytucje i organy/Outras instituições e outros órgãos/Alte instituții și organe/Iné inštitúcie a orgány/Muut toimielimet ja elimet/Andra institutioner och organ

Други учасници/Otros participantes/Ostatní účastníci/Endvidere deltog/Andere Teilnehmer/Muud osalejad/Επίσης παρόντες/Other participants/Autres participants/Dруги sudionici/Altri partecipanti/Citi klātesošie/Kiti dalyviai/Más résztvevők/Partecipanti oħra/Andere aanwezigen/Inni uczestnicy/Outros participantes/Alți participanți/Ini účastníci/Dруги udeleženci/Muut osallistajat/Övriga deltagare

<p>Секретариат на политическите групи/Secretaría de los Grupos políticos/Sekretariát politických skupin/Gruppernes sekretariat/Sekretariat der Fraktionen/Fraktsioonide sekretariaat/Γραμματεία των Πολιτικών Ομάδων/Secretariats of political groups/Secrétariat des groupes politiques/Tajništva klubova zastupnika/Segreteria gruppi politici/Politisko grupu sekretariāts/Frakciju sekretoriai/Képviseletcsoportok titkársága/Sekretarjat gruppi poličiči/Fractiesecretariaten/Sekretariat Grup Politycznych/Secretariado dos grupos políticos/Secretariate grupuri politice/Sekretariát politických skupin/Sekretariat političnih skupin/Poliittisten ryhmien sihteeristöt/De politiska gruppernas sekretariat</p>	
PPE	Nicolae Banda
S&D	Staffan Dahl
Renew	Colin Mark Duggan, Henning Schuchner
ID	Alexandre Heuzey
Verts/ALE	Andrea Picone, Rikarda Plenz
ECR	
The Left	Antoine Bazantay
NI	Barbara Gatto, Olga Vounislou

<p>Кабинет на председателя/Gabinete del Presidente/Kancelář předsedy/Formandens Kabinet/Kabinett des Präsidenten/Presidendi kantselei/Γραφείο του Προέδρου/President's Office/Cabinet du Président/Ured predsjednika/Gabinetto del Presidente/Priekšsēdētāja kabinets/Pirmininko kabinetas/Elnöki hivatal/Kabinett tal-President/Kabinet van de Voorzitter/Gabinet Przewodniczącego/Gabinete do Presidente/Cabinet Preşedinte/Kancelária predsedu/Urad predsednika/Puhemiehen kabinetti/Talmannens kansli</p>	
<p>Кабинет на генералния секретар/Gabinete del Secretario General/Kancelář generálního tajemníka/Generalsekretærens Kabinet/Kabinett des Generalsekretärs/Peasekretäri büroo/Γραφείο του Γενικού Γραμματέα/Secretary-General's Office/Cabinet du secrétaire général/Ured glavnog tajnika/Gabinetto del Segretario generale/Ġeneralsekretāra kabinets/Generalinio sekretoriaus kabinetas/Főtitkári hivatal/Kabinett tas-Segretarju Ġenerali/Kabinet van de secretaris-generaal/Gabinet Sekretarza Generalnego/Gabinete do Secretário-Geral/Cabinet Secretar General/Kancelária generálneho tajomníka/Urad generalnega sekretarja/Pääsihteerin kabinetti/Generalsekreterarens kansli</p>	
<p>Генерална дирекция/Dirección General/Generální ředitelství/Generaldirektorat/Generaldirektion/Peadirektoraat/Γενική Διεύθυνση/Directorate-General/Direction générale/Glavna uprava/Direzione generale/Ġenerāldirektorāts/Generalinis direktoratas/Főigazgatóság/Direttorat Generali/Direktoraten-generaal/Dyrekcja Generalna/Direcção-Geral/Direcții Generale/Generálne riaditeľstvo/Generalni direktorat/Pääosasto/Generaldirektorat</p>	
<p>DG PRES DG IPOL DG EXPO DG EPRS DG COMM DG PERS DG INLO DG TRAD DG LINC DG FINS DG ITEC DG SAFE</p>	

<p>Правна служба/Servicio Jurídico/Právni služba/Juridisk Tjeneste/Juristischer Dienst/Öigusteenistus/Νομική Υπηρεσία/Legal Service/Service juridique/Pravna služba/Servizio giuridico/Juridiskais dienests/Teisės tarnyba/Jogi szolgálat/Servizz legali/Juridische Dienst/Wydział prawny/Serviço Jurídico/Serviciu Juridic/Právny servis/Oikeudellinen yksikkö/Rättstjänsten</p>
<p>Секретариат на комисията/Secretaría de la comisión/Sekretariát výboru/Udvalgssekretariatet/Ausschusssekretariat/Komisjoni sekretariaat/Γραμματεία της επιτροπής/Committee secretariat/Secrétariat de la commission/Tajništvo odbora/Segreteria della commissione/Komitejas sekretariāts/Komitato sekretoriatas/A bizottság titkársága/Sekretarjat tal-kumitat/Commissiesecretariaat/Sekretariat komisji/Sekretariado da comissão/Secretariat comisie/Sekretariat odbora/Valiokunnan sihteeristö/Utskottssekretariatet</p>
<p>Radek Pilar, Roberto Giannella, Beata Grzebieluch, Laurence Herbert, Viviane Johnson, Lisa Mutke, Chrysostomos Panagiotou, Isabel Provenza Tomás, Annika Werner</p>
<p>Сътрудник/Asistente/Asistent/Assistent/Assistenz/Βοηθός/Assistant/Assistente/Palīgs/Padējējas/Asszisztens/Asyistent/Pomočnik/Avustaja/Assistenten</p>
<p>Zuzana Vidrova</p>

- \* (P) = Председател/Presidente/Předseda/Formand/Vorsitzender/Esimees/Πρόεδρος/Chair/Président/Predsjednik/Priekšsēdētājs/Pirmininkas/Elnök/Chairman/Voorzitter/Przewodniczący/Preşedinte/Predseda/Predsednik/Puheenjohtaja/Ordförande
- (VP) = Заместник-председател/Vicepresidente/Místopředseda/Næstformand/Stellvertretender Vorsitzender/Aseesimees/Αντιπρόεδρος/Vice-Chair/Potpredsjednik/Vice-Président/Potpredsjednik/Priekšsēdētāja vietnieks/Pirmininko pavaduotojas/Alelnök/ Vīci 'Chairman'/Ondervoorzitter/Wiceprzewodniczący/Vice-Presidente/Vicepreşedinte/Podpredseda/Podpredsednik/Varapuheenjohtaja/Vice ordförande
- (M) = Член/Miembro/Člen/Medlem/Mitglied/Parlamendiliige/Βουλευτής/Member/Membre/Član/Membro/Deputāts/Narys/Képviselő/Membru/Lid/Członek/Membro/Membru/Člen/Poslanec/Jāsen/Ledamot
- (F) = Длъжностно лице/Funcionario/Úředník/Tjenestemand/Beamter/Ametnik/Υπάλληλος/Official/Fonctionnaire/Dužnosnik/Funzionario/Ierēdnis/Pareigūnas/Tisztviselő/Ufficial/Ambtenaar/Urządник/Funcionário/Funcionar/Úradník/Uradnik/Virkamies/Tjänsteman